

Piucchè perfetto.

Ich war gelobet worden, *io* Daß *ich* gelobt worden wäre,
 era stato lodato, ec. ch'io fossi (sarei) sta-
 to lodato, ec.
du warst gelobet worden, — *du* gelobt worden wärest,
 er war gelobet worden. — er gelobt worden wäre.
Wir waren ic. Daß *wir* ic.

Futuro semplice.

Ich werde gelobet werden, *io* sarò lodato, ec.
du wirst gelobet werden,
 er wird gelobet werden,
Wir werden ic.

Futuro perfetto.

Ich werde gelobet worden seyn, *io* sarò stato lodato, ec.
du wirst gelobet worden seyn,
 Er wird gelobet worden seyn,
Wir werden ic.

Infinitivo.

Presente. Gelobet werden, *esser* lodato.

Perfetto. Gelobet worden seyn, *essere* stato lodato.

Futuro. Werden gelobet werden, *esser* per venir lodato.

Annotazione.

All'imperfetto congiuntivo nel significato di *sarei lo-*
dato si adopra talvolta *ich* würde gelobet werden, *du* wür-
 dest gelobet werden ic. ic.; e al piucchè perfetto nel signi-
 ficato di *sarei stato lodato*, *ich* würde gelobet worden seyn,
du würdest gelobet worden seyn, ic. ic. e così anche negli
 altri verbi.

Si noti, che a cagion del numero, si tronca volen-
 tieri l'e del presente dell'indicativo, come: *du* lobst, *du*
 liebst; — er lobt, er liebt, in luogo di *du* lobest, er lobet.
 Ma questo troncamento non può aver luogo, ove ne na-
 scessero delle durezza; come in *reisset*, non si po-
 trebbe dire *reissst*. Ma è necessario il raccorcimento ne'
 verbi terminati in *eln*, ed *ern*, come *du* sammelst, er samm-
 melt, *du* dauert ic non sammelst, sammelst, dauert ic.

In mancanza de' nomi non possono mai ommettersi nel
 Tedesco i pronomi personali dinanzi a' verbi.

Pressochè tutti i verbi terminati in *eln*, *ern*, *igen*, *iren*,
 e *sen*, sono regolari; come pure il maggior numero di